Information on Sales Arrangements

銷售安排資料

Name of the development:	Novum West
發展項目名稱:	翰林峰
Date of the Sale:	From 16 June 2019
出售日期:	由 2019 年 6 月 16 日起
Time of the Sale:	On 16 June 2019:
出售時間:	(Venue 1) No Service.
	(Venue 2) From 2:00 p.m. to 8:00 p.m.
	(Venue 3) From 10:30 a.m. to 8:00 p.m.
	(control of the cont
	From 17 June 2019 and thereafter:
	(Venue 1) From 9:30 a.m. to 6:30 p.m. (Monday to Friday) (except
	Saturday, Sunday and public holidays).
	(Venue 2) From 10:30 a.m. to 8:00 p.m. (daily).
	(Venue 3) From 10:30 a.m. to 8:00 p.m. (daily).
	2019年6月16日:
	(地點一) 不設服務。
	(地點二) 下午二時至下午八時。
	(地點三) 上午十時三十分至下午八時。
	由 2019 年 6 月 17 日起:
	(地點一) 星期一至星期五上午九時三十分至下午六時三十分
	(星期六、星期日及公眾假期除外)。
	(地點二) 每日上午十時三十分至下午八時。
	(地點三) 每日上午十時三十分至下午八時。
Place(s) where the sale will take place:	(Venue 1) 73/F, TWO IFC, Central, Hong Kong
出售地點:	(Venue 2) Novum West Sales Office, 21/F, ONE IFC, Central,
	Hong Kong
	(Venue 3) L5, Mira Place One, 132 Nathan Road, Tsim Sha Tsui,
	Kowloon
	(地點一) 香港中環國際金融中心二期 73 樓
	(地點二) 香港中環國際金融中心一期 21 樓翰林峰售樓處
	(地點三) 九龍尖沙咀彌敦道 132 號美麗華廣場一期 5 樓
Number of specified residential properties that	13
will be offered to be sold:	
將提供出售的指明住宅物業的數目:	
Description of the residential properties that	will be offered to be sold:

Description of the residential properties that will be offered to be sold:

(Note: Some of the following flats may be sold before 16 June 2019)

將提供出售的指明住宅物業的描述:

(註:一些下列的住宅物業,或會於2019年6月16日前已售出)

The following flat in Tower 1:

39B

以下在第一座的單位:

39B

The following flats in Tower 2:

39B, 20F, 21F, 22F, 32F, 36F, 37F, 38F

以下在第二座的單位:

39B, 20F, 21F, 22F, 32F, 36F, 37F, 38F

The following flats in Tower 3:

37C, 37D, 38D

以下在第三座的單位:

37C, 37D, 38D

The following flat in Tower 5:

39B

以下在第五座的單位:

39B

The method to be used to determine the order of priority in which each of the persons interested in purchasing any of the specified residential properties may select the residential property that the person wishes to purchase: 將會使用何種方法,決定有意購買該等指明住宅物業的每名人士可揀選其意欲購買的住宅物業的優先次序:

First come first served. Persons interested in purchasing must personally attend the designated place where the sale will take place.

On 16 June 2019: Vendor does not accept any person interested in purchasing having queued up before 10:30 a.m.

From 17 June 2019 and thereafter: Vendor does not accept any person interested in purchasing having queued up before the time of sale (according to the place where the sale is to take place).

But the Vendor, in order to maintain order at the sales offices, reserves the right to allocate the particular specified residential property to any of the interested person and determine to whom a residential property will be sold in case of any dispute by any method (including balloting).

先到先得。買方必須親臨賣方指定的出售地點揀選其意欲購買的住宅物業。

2019年6月16日: 賣方不接受當日出售時間前(上午十時三十分前)的輪候人士。

由 2019 年 6 月 17 日起:賣方不接受出售時間前(按照個別出售地點)的輪候人士。

惟賣方為了維持出售地點的秩序,如有任何爭議,賣方保留最終決定權以任何方法(包括抽籤),選擇買家及決定將住宅物業售予何人。

The method to be used, where 2 or more persons are interested in purchasing a particular specified residential property, to determine the order of priority in which each of those persons may proceed with the purchase: 在有兩人或多於兩人有意購買同一個指明住宅物業的情況下,將會使用何種方法決定每名該等人士可購買該物業的優先次序:

Please refer to the above method 請參照上述方法 Hard copies of a document containing information on the above sales arrangements are available for collection by the general public free of charge at (1) 73/F, TWO IFC, Central, Hong Kong; (2) Novum West Sales Office, 21/F, ONE IFC, Central, Hong Kong; (3) L5, Mira Place One, 132 Nathan Road, Tsim Sha Tsui, Kowloon

載有上述銷售安排的資料文件印本於 (1) 香港中環國際金融中心二期 73 樓; (2) 香港中環國際金融中心一期 21 樓翰林峰售樓處; (3) 九龍尖沙咀彌敦道 132 號美麗華廣場一期 5 樓可供公眾免費領取。

Date of issue (發出日期): <u>12-June-2019 (2019年6月12日)</u>